

Thứ Sáu, 6-11-2026. Năm A
Tuần 31 Thường Niên

Lc 16, 1-8

Luke 16:1-8

Ông chủ khen ngợi người quản gia bất lương đó vì đã hành động khôn khéo (Lc 16,8)

The steward in today's Gospel is what we might call an "antihero." He had been fired for squandering his master's property, so he decided to ingratiate himself with the people who were in debt to his master by writing off a percentage of their loans. So why did Jesus commend him (Luke 16:8)?

Because although this steward was dishonest, he was "acting prudently" (Luke 16:8). Instead of doing something rash, he thought carefully about his situation and took decisive action. Clearly, Jesus valued this quality, even though in this particular case, the steward was acting purely out of self-interest.

So how do we grow in this virtue of prudence? The Catechism calls prudence "the virtue that disposes practical reason to discern our true good in every circumstance and to choose the right means of achieving it" (1806).

That definition can sound a bit daunting. But if we look back at some of our past decisions, we'll probably see that we haven't always discerned the "true good" in a situation or chosen the right way of achieving it. But we can develop habits that will help us.

First, we can avoid acting rashly. Sometimes our emotions get the best of us, but it's better in any situation to take a deep breath, quiet ourselves, and turn to the Lord. Not only is this calming, but God can use our silence to give us insight or guide us in how to deal with a problem.

Người quản gia trong bài Tin mừng hôm nay có thể được gọi là một "kẻ phản anh hùng". Ông ta bị sa thải vì phung phí tài sản của chủ, nên quyết định lấy lòng những người mắc nợ chủ bằng cách xóa bớt một phần nợ của họ. Vậy tại sao Chúa Giêsu lại khen ngợi ông ta (Lc 16,8)?

Bởi vì mặc dù người quản gia này không trung thực, nhưng ông ta "hành động khôn ngoan" (Lc 16,8). Thay vì làm điều gì đó hấp tấp, ông ta đã suy nghĩ kỹ về tình hình của mình và hành động dứt khoát. Rõ ràng, Chúa Giêsu coi trọng phẩm chất này, mặc dù trong trường hợp cụ thể này, người quản gia hành động hoàn toàn vì lợi ích cá nhân.

Vậy làm thế nào để chúng ta phát triển đức tính khôn ngoan này? Giáo lý Công giáo định nghĩa sự khôn ngoan là "đức tính giúp lý trí thực tiễn phân biệt được điều tốt lành trong mọi hoàn cảnh và lựa chọn phương tiện đúng đắn để đạt được điều đó" (1806).

Định nghĩa đó nghe có vẻ hơi khó hiểu. Nhưng nếu nhìn lại một số quyết định trong quá khứ, chúng ta có thể thấy rằng mình không phải lúc nào cũng nhận ra "điều tốt thực sự" trong một tình huống hoặc chọn đúng cách để đạt được nó. Nhưng chúng ta có thể phát triển những thói quen sẽ giúp ích cho mình.

Thứ nhất, chúng ta có thể tránh hành động vội vàng. Đôi khi cảm xúc lấn át lý trí, nhưng trong bất kỳ tình huống nào, tốt hơn hết là hít thở sâu, tĩnh lặng và hướng về Chúa. Điều này không chỉ giúp bình tĩnh mà Chúa còn có thể dùng sự im lặng của chúng ta để ban cho chúng ta sự hiểu biết hoặc hướng dẫn chúng ta cách giải quyết vấn đề.

Second, we can ask for help from trusted brothers and sisters. They might have the experience or the knowledge that we don't have in a specific situation and be able to offer invaluable advice.

Third, we can look to the future and ask, "How will this decision affect me, not only today, but in the years ahead? Will it prepare me for what might come?"

Jesus is looking for disciples who can recognize and choose the good in every situation, whether that's in raising a family, handling finances, or dealing with colleagues at work. May we always be "children of light" who are prudent stewards of all that God has entrusted us with (Luke 16:8)!

"Jesus, guide my steps in all that I say and do!"

Thứ hai, chúng ta có thể xin giúp đỡ từ những anh chị em đáng tin cậy. Họ có thể có kinh nghiệm hoặc kiến thức mà chúng ta không có trong một tình huống cụ thể và có thể đưa ra những lời khuyên vô giá.

Thứ ba, chúng ta có thể nhìn về tương lai và tự hỏi: "Quyết định này sẽ ảnh hưởng đến tôi như thế nào, không chỉ hôm nay mà cả những năm tới? Liệu nó có chuẩn bị cho tôi những gì có thể xảy ra không?"

Chúa Giêsu đang tìm kiếm những môn đệ có thể nhận ra và chọn điều tốt trong mọi hoàn cảnh, cho dù đó là trong việc nuôi dạy con cái, quản lý tài chính hay đối xử với đồng nghiệp tại nơi làm việc. Nguyện xin chúng ta luôn là "con cái của ánh sáng", những người quản lý khôn ngoan mọi điều mà Chúa đã giao phó cho chúng ta (Lc 16,8)!

Lạy Chúa Giêsu, xin hướng dẫn bước chân con trong mọi lời nói và việc làm!

Nguồn: the word among us
Chuyển ngữ: Linh mục Phaolô Vũ Đức Thành, SDD.